

**ITMS kód Projektu: 26240120008**

## **DODATOK Č. 6 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**

uzatvorený v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov

**ČÍSLO ZMLUVY: 007/2009/4.1/OPVaV**

Tento Dodatok k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, registračné číslo Dodatku **007/2009/4.1/OPVaV/D06** (ďalej len „Dodatok“) je uzatvorený v zmysle článku 8 bod 1 Prílohy č. 1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku - Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej len „VZP“) medzi zmluvnými stranami:

### **Poskytovateľ**

názov : Ministerstvo školstva, vedy výskumu a športu Slovenskej republiky  
sídlo : Stromová 1, 813 30 Bratislava  
Slovenská republika  
IČO : 00164381  
DIČ : 2020798725  
konajúci : Ing. Eugen Jurzyca

### **v zastúpení<sup>1</sup>**

názov : Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ  
sídlo : Hanulova 5/B, 841 01 Bratislava  
Slovenská republika  
IČO : 31819494  
DIČ : 2022295539  
konajúci : Ing. Alexandra Drgová  
na základe splnomocnenia zo dňa 13. 12. 2007  
(ďalej len „Poskytovateľ“)

<sup>1</sup> Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pri riadení orgánu, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

## Prijímatel'

Názov: Virologický ústav SAV  
Sídlo: Dúbravská cesta 9, 845 05 Bratislava  
zapísaný v: -  
konajúci: MVDr Juraj Kopáček CSc.  
IČO: 00166651  
DIČ: 2020894700

## Banka:

číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky:

zálohové platby:<sup>2</sup> a)

b)

predfinancovanie:<sup>3</sup> a)

b)

refundácia:<sup>4</sup> a)

b)

(ďalej len „Prijímatel'“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

## Článok 1

Poskytovateľ a Prijímatel' sa dohodli na zmenách Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. **007/2009/4.1/OPVaV** (ďalej len „Zmluva“), kód ITMS Projektu **26240120008** v znení Dodatku č. 1 – registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D01, Dodatku č. 2 – registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D02, Dodatku č. 3 – registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D03, Dodatku č. 4 – registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D04, Usmernenia Poskytovateľa č. 1 zo dňa 07. 12. 2009, Dodatku č. 5 – registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D05, Usmernenia Poskytovateľa č. 2 zo dňa 29. 06. 2010, Usmernenia Poskytovateľa č. 3 zo dňa 30. 08. 2010 a Usmernenia Poskytovateľa č. 4 zo dňa 21.4.2011 uvedených v článku 2 tohto Dodatku.

## Článok 2

**(1)** Zo Zmluvy o poskytnutí NFP sa vypúšťajú prílohy č. 3 Podpisové vzory a č. 4 Plnomocenstvo

Prílohy zmluvy o poskytnutí NFP sa prečísľujú nasledovne:

Príloha č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku,

---

<sup>2</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>3</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>4</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 2 Predmet podpory NFP,  
Príloha č. 3 Rozpočet projektu,  
Príloha č. 4 Prehľad aktivít projektu,  
Príloha č. 5 Zmluva o partnerstve

**(2)** V nadväznosti na zmenu uvedenú v odseku 1 tohto článku sa mení prvá veta v článku 6 bod 6.3 Zmluvy o poskytnutí NFP nasledovne:

Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú nasledujúce prílohy: 1. Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, 2. Predmet podpory NFP, 3. Rozpočet projektu, 4. Prehľad aktivít projektu, 5. Zmluva o partnerstve.

**(3)** Článok 6 bod 6.4 Zmluvy o poskytnutí NFP sa nahrádza novým článkom 6 bod 6.4 nasledovne:

Prijímateľ je povinný bezodkladne písomne oznámiť Poskytovateľovi zmenu alebo doplnenie osôb oprávnených konať v mene Prijímateľa a doručiť Poskytovateľovi nové podpisové vzory a v prípade zmeny alebo doplnenia zástupcu aj novú plnú moc. V prípade zmeny štatutára je Prijímateľ povinný doručiť originál alebo úradne overenú kópiu menovacieho dekrétu alebo iný dokument potvrdzujúci vykonanie zmeny v osobe štatutára a v prípade zmeny zástupcu je Prijímateľ povinný doručiť aj odvolanie alebo výpoveď plnej moci na predchádzajúceho zástupcu.

**(4)** Zoznam príloh sa mení nasledovne:

Príloha č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku,  
Príloha č. 2 Predmet podpory NFP,  
Príloha č. 3 Rozpočet projektu,  
Príloha č. 4 Prehľad aktivít projektu,  
Príloha č. 5 Zmluva o partnerstve

**(5)** Článok 5 bod 5.2 Zmluvy o poskytnutí NFP sa nahrádza novým článkom 5 bod 5.2 nasledovne:

Prijímateľ je povinný podávať Žiadosti o platbu nasledovne:

- V prípade refundácie (priebežná platba) bude Prijímateľ podávať žiadosť o platbu (priebežná platba) jedenkrát za dva kalendárne mesiace v minimálnej výške 8 000,00 € (slovom osemtisíc EUR), a to v priebehu kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom zahŕnie deklarované oprávnené výdavky do žiadosti o platbu (resp. uhradí výdavok). Ak za uvedené obdobie dvoch kalendárnych mesiacov suma deklarovaných výdavkov nedosiahne sumu 8 000,00 € (slovom osemtisíc EUR), podá Prijímateľ žiadosť o platbu v priebehu kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, kedy suma deklarovaných výdavkov dosiahne minimálne výšku 8 000,00 € (slovom osemtisíc EUR). Limit 8 000,00 € (slovom osemtisíc EUR) neplatí v prípade záverečnej žiadosti o platbu. Výdavky v žiadosti o platbu – priebežná môžu byť zahrnuté za maximálne obdobie 12 kalendárnych mesiacov.
- V prípade zálohových platieb bude Prijímateľ predkladať žiadosť o zúčtovanie zálohovej platby 1-krát za dva kalendárne mesiace, vždy v priebehu kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom zahŕnie výdavky do žiadosti o zúčtovanie zálohovej platby (resp. uhradí výdavok). Prijímateľ je povinný poskytnutú zálohovú platbu priebežne zúčtovať, pričom najneskôr do 6 mesiacov od

dňa aktivácie rozpočtového opatrenia, je Prijímateľ povinný zúčtovať minimálne 50 % z poskytnutej zálohovej platby. V prípade nezúčtovania tejto sumy alebo jej časti, je Prijímateľ povinný najneskôr do 7 kalendárnych dní po uplynutí uvedených 6 mesiacov vrátiť Poskytovateľovi sumu nezúčtovaného rozdielu. V takom prípade sa o túto čiastku zároveň znižuje výška NFP. Výdavky realizované z poskytnutých zálohových platieb nemôže Prijímateľ kombinovať spolu s výdavkami uplatňovanými systémom refundácie v jednej žiadosti o platbu. Prijímateľ predkladá samostatne žiadosť o platbu - zúčtovanie zálohovej platby a samostatne žiadosť o platbu - priebežná.

## Ostatné prílohy Zmluvy

- (6) V prílohe č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa tabuľka „Časový rámec realizácie Projektu“ nahrádza novou tabuľkou „Časový rámec realizácie Projektu“

Nová tabuľka je prílohou č. 1 k Dodatku č. 6.

Príloha č. 1 k Dodatku č. 2 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

- (7) Príloha č. 4 Zmluvy „Prehľad aktivít projektu“ sa nahrádza novou prílohou „Prehľad aktivít projektu“.

Nový prehľad aktivít projektu je prílohou č. 2 k Dodatku č. 6.

Príloha č. 2 k Dodatku č. 2 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

- (8) Príloha č. 5 Zmluvy - „Zmluva o partnerstve“ sa mení na základe Dodatku č. 4 k Zmluve o partnerstve, ktorý tvorí prílohu tohto Dodatku.

Dodatok č. 2 k Zmluve o partnerstve sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

## Článok 3

- (1) Pre účely tohto Dodatku sa všeobecné zmluvné podmienky označujú ako „VZP“, Zmluva o poskytnutí NFP bez VZP a ostatných príloh sa označuje ako „Zmluva o poskytnutí NFP“ a zmluva o poskytnutí NFP, VZP a ostatné prílohy sa označuje ako „Zmluva“.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku si Prijímateľ ponecháva 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu medzi zmluvnými stranami sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto Dodatku uloženého u Poskytovateľa.

- (4) Tento Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv.
- (5) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa: 13. 6. 2011

Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu  
Slovenskej republiky pre štrukturálne fondy EÚ  
Hanulova 5/B, 841 01 Bratislava  
- 10 -

Podpis: ..

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu<sup>5</sup> Poskytovateľa  
Ing. Alexandra Drgová

Za Prijímateľa v Bratislave, dňa: 14. 06. 2011

Slovenská akadémia vied  
VIROLOGICKÝ ÚSTAV  
Dúbravská cesta 9  
845 05 BRATISLAVA 45  
Slovenská Republika  
-2-

Podpis:.....

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu<sup>6</sup> Prijímateľa  
MVDr. Juraj Kopáček, CSc.

Príloha č.1 - Časový rámeč realizácie Projektu

Príloha č. 2 - Prehľad aktivít projektu

Príloha č. 3 - Zmluva o partnerstve

<sup>5</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

<sup>6</sup> Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 1 dodatku č.6 k Zmluve o NFP-

Tabuľka č. 6 Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
<b>Hlavné aktivity</b>		
Aktivita 1.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení na výskum a IKT	05/2009	10/2009
Aktivita 1.2 Nákup technického, prístrojového vybavenia, IKT a uvedenie zariadení do prevádzky	07/2009	04/2010
Aktivita 1.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy	05/2010	06/2011
Aktivita 2.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení na výskum a IKT	05/2009	10/2009
Aktivita 2.2 Nákup technického, prístrojového vybavenia, IKT a uvedenie zariadení do prevádzky	07/2009	04/2010
Aktivita 2.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy	05/2010	06/2011
Aktivita 3.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení na výskum a IKT	05/2009	10/2009
Aktivita 3.2 Nákup technického, prístrojového vybavenia, IKT a uvedenie zariadení do prevádzky	07/2009	04/2010
Aktivita 3.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy	05/2010	06/2011
<b>Podporné aktivity</b>		
Riadenie projektu	05/2009	06/2011
Publicita a informovanosť	05/2009	06/2011

**PREHLAD AKTIVÍT PROJEKTU**

<b>Harmonogram realizácie projektu</b>		
Číslo a Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	Ukončenie realizácie aktivity (štvrťrok/rok)
Aktivita 1.1	II/2009	IV/2009
Aktivita 1.2	III/2009	II/2010
Aktivita 1.3	II/2010	II/2011
Aktivita 2.1	II/2009	IV/2009
Aktivita 2.2	III/2009	II/2010
Aktivita 2.3	II/2010	II/2011
Aktivita 3.1	II/2009	IV/2009
Aktivita 3.2	III/2009	II/2010
Aktivita 3.3	II/2010	II/2011

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 1.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení a IKT na výskum</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	II/2009 – IV/2009
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 1.2 Nákup a uvedenie prístrojov, zariadení a IKT do prevádzky</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	III/2009 – II/2010
Opis aktivity	



Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 1.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2011
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 2.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení a IKT na výskum</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	II/2009 – IV/2009
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 2.2 Nákup a uvedenie prístrojov, zariadení a IKT do prevádzky</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	III/2009 – II/2010
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 2.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2011
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

--	--

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.1 Verejné obstarávanie moderných zariadení a IKT na výskum</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2009 – IV/2009
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.2 Nákup a uvedenie prístrojov, zariadení a IKT do prevádzky</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	III/2009 – II/2010
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

<b>Podrobný opis aktivity</b>	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.3 Transfer poznatkov, výskum a odborné analýzy</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2011
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	





#### **DODATOK Č. 4 K ZMLUVE O PARTNERSTVE**

uzatvorený v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a v zmysle zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov

Tento Dodatok k Zmluve o partnerstve, registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D04 (ďalej len „Dodatok“) je uzatvorený v zmysle článku XX. ods. 9 Zmluvy o partnerstve k realizácii projektu č. 26240120008, názov projektu: Centrum excelentnosti pre translačný výskum v molekulárnej medicíne (TRANSMED) medzi zmluvnými stranami:

1. Názov spoločnosti/organizácie: Virologický ústav Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Dúbravská cesta č. 9, 845 05 Bratislava

IČO: 00166651

DIČ: 2020894700

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/59302401 E-mail: virukopa@savba.sk

Http: www.virology.sav.sk

Štatutárny zástupca: MVDr. Juraj Kopáček, DrSc.

(ďalej len „Hlavný partner“)

a

2. Názov : Ústav experimentálnej endokrinológie Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Vlárská č. 3, 833 06 Bratislava

IČO: 00598445

DIČ: 2020887253

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/54774101 E-mail: Iwar.Klimes@savba.sk

Http: www.endo.sav.sk

Štatutárny zástupca: prof. MUDr. Iwar Klimeš, DrSc.

(ďalej len „Partner 1“)

a

3. Názov : Ústav experimentálnej onkológie Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Vlárská č. 7, 833 91 Bratislava

IČO: 00166642

DIČ: 2020830361

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/59327260 E-mail: Jan.Sedlak@savba.sk

Http: www.exon.sav.sk

Štatutárny zástupca: RNDr. Ján Sedlák, DrSc.

(ďalej len „Partner 2“)

a

4. Názov : Ústav molekulárnej fyziológie a genetiky Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Vlárská č. 5, 833 34 Bratislava

IČO: 00490890

DIČ: 2020887000

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/54775266 E-mail: olga.krizanova@savba.sk

Http: www.umfg.sav.sk

Štatutárny zástupca: doc. Ing. Oľga Križanová, DrSc.

(ďalej len „Partner 3“)

a

5. Názov : Ústav molekulárnej biológie Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Dúbravská cesta č. 21, 845 51 Bratislava

IČO: 00166634

DIČ: 2020894689

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/59307444 E-mail: imrich.barak@savba.sk

Http: www.umb.sav.sk

Štatutárny zástupca: RNDr. Imrich Barák, DrSc.

(ďalej len „Partner 4“)

a

6. Názov : Univerzita Komenského v Bratislave

Právna forma: verejnoprávna inštitúcia

Adresa/Sídlo: Šafárikovo námestie č. 6, 818 06 Bratislava

IČO: 00397865

DIČ: 2020845332

Zapísaná v: zriadená zákonom č. 375/1919 Zb. z. zo dňa 11. júla 1919

Telefón/fax: 02/59244141/52963836 E-mail: Karol.Micieta@rec.uniba.sk Http: www.uniba.sk

Štatutárny zástupca: prof. RNDr. Karol Mičieta, PhD.

(ďalej len „Partner 5“)

Subjekt v pôsobnosti partnera 5:

Názov fakulty: Prírodovedecká fakulta Univerzity Komenského v Bratislave

Adresa/ sídlo: Mlynská dolina, 842 15 Bratislava

IČO: 0039786506

Subjekt v pôsobnosti partnera 5:

Názov fakulty: Lekárska fakulta Univerzity Komenského v Bratislave

Adresa/ sídlo: Špitálska 24, 813 72 Bratislava

IČO:0039786501

a

7. Názov : Ústav biochémie a genetiky živočíchov Slovenskej akadémie vied

Právna forma: rozpočtová organizácia

Adresa/Sídlo: Moyzesova č. 61, 900 28 Ivanka pri Dunaji

IČO: 00586960

DIČ: 2020686943

Zapísaná v: -

Telefón/fax: 02/45943032 E-mail: ivan.hapala@savba.sk

Http: www.ubgz.sav.sk

Štatutárny zástupca: RNDr. Ivan Hapala, CSc.

(ďalej len „Partner 6“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

## Článok 1

Zmluvné strany sa dohodli na zmenách Zmluvy o partnerstve uzatvorenej k realizácii projektu č. 26240120008 (ďalej len „Zmluva“), v znení dodatku č. 1- registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D01, dodatku č. 2- registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D02 a dodatku č. 3- registračné číslo Dodatku 007/2009/4.1/OPVaV/D03, uvedených v Článku 2 tohto Dodatku.

## Článok 2

- (1) Zo Zmluvy o partnerstve sa vypúšťajú prílohy č. 4 Podpisové vzory partnerov a 5 Plnomocenstvo.
- (2) V nadväznosti na zmenu uvedenú v odseku 1 tohto článku sa mení posledná veta v článku XI. ods. 3 nasledovne:
- (3) V prípade, že povaha tohto dokumentu neumožňuje vyhotoviť viac rovnopisov originálov (napr. pokladničný blok), partner predkladá ním overenú kópiu s vytlačeným alebo napísaným názvom partnera a podpisom štatutárneho orgánu partnera v súlade s podpisovým vzorom predloženým Poskytovateľovi.

## Článok 3

- (1) Tento Dodatok je vyhotovený v 10 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane každá zo Zmluvných strán 1 rovnopis a tri rovnopisy budú poskytnuté Poskytovateľovi ako príloha zmluvy o poskytnutí NFP.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť až nadobudnutím účinnosti Dodatku k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, ktorý bude upravovať navrhovanú zmenu zmluvy. Ak tento Dodatok bude podpísaný v rôzny deň, Dodatok nadobúda platnosť dňom, počas ktorého bol pripojený posledný podpis.
- (4) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o partnerstve.

V Bratislave dňa 6.6.2011  
SLOVENSKÁ AKADÉMIA VIED  
VIROLOGICKÝ ÚSTAV  
Dúbravská cesta 9  
845 05 BRATISLAVA 45

ÚSTAV EXPERIMENTÁLNEJ ENDOKRINOLÓGIE  
Slovenskej akadémie vied  
Vlárska 3  
BRATISLAVA

[redacted]  
Hlavný partner partnerstva  
Virologický ústav SAV  
MVDr. Juraj Kopáček, DrSc.

[redacted]  
1. člen partnerstva  
Ústav experimentálnej endokrinológie SAV  
prof. MUDr. Iwar Klimeš, DrSc.

Ústav molekulárnej fyziológie a genetiky SAV  
833 34 Bratislava, Vlárská 5

- 1 -

[redacted] experimentálnej onkológie SAV  
Bratislava, Vlárská 7

2. člen partnerstva  
Ústav experimentálnej onkológie SAV  
RNDr. Ján Sedlák, DrSc.

3. člen partnerstva  
Ústav molekulárnej fyziológie a genetiky SAV  
doc. Ing. Oľga Križanová, DrSc.

[redacted] Ústav molekulárnej biológie  
Slovenskej akadémie vied  
Dúbravská cesta 21  
845 51 Bratislava

UNIVERZITA KOMENSKÉHO V BRATISLAVE  
Prírodovedecká fakulta  
842 15 Bratislava  
Mlynská dolina (22)

4. člen partnerstva  
Ústav molekulárnej biológie SAV  
RNDr. Imrich Barák, DrSc.

5. člen partnerstva  
Univerzita Komenského v Bratislave  
v z. doc. RNDr. Milan Trizna, PhD.

[redacted] biochémie a genetiky živočíchov  
Slovenská akadémia vied  
900 28 Ivanka pri Dunaji

6. člen partnerstva  
Ústav biochémie a genetiky živočíchov SAV  
RNDr. Ivan Hapala, CSc.

Súhlas s Dodatkom: 13.06.2011

Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu  
Slovenskej republiky pre štrukturálne fondy EÚ  
Hanulova 5/B, 841 01 Bratislava

- 10 -

Ministerstvo školstva, vedy,  
výskumu a športu SR  
(v zastúpení Agentúra Ministerstva  
školstva, vedy, výskumu a športu SR  
pre štrukturálne fondy EÚ)  
(štatutárny zástupca)  
Ing. Alexandra Drgová